

M. Guerin, appuyé par M. Perras, du consentement de la Chambre présente un Bill No 6, Loi modifiant le Code criminel (Embaumement), lequel est lu la première fois sur division et la deuxième lecture en est ordonnée pour la prochaine séance de la Chambre.

M. Bourassa, appuyé par M. Guerin, du consentement de la Chambre, présente un Bill No 7, Loi modifiant la Loi du mariage et du divorce, lequel est lu la première fois et la deuxième lecture en est ordonnée pour la prochaine séance de la Chambre.

M. Church, appuyé par M. Garland (Carleton), du consentement de la Chambre, présente un Bill No 8, Loi modifiant la Loi des pénitenciers, lequel est lu la première fois et la deuxième lecture en est ordonnée pour la prochaine séance de la Chambre.

Les bills suivants, du consentement de la Chambre, sont séparément lus la première fois et leur deuxième lecture en est ordonnée pour la prochaine séance de la Chambre, savoir:—

Bill No 9, Loi modifiant la Loi des compagnies.—M. *Rinfret*.

Bill No 10, Loi modifiant la Loi des marques sur les bois.—M. *Rinfret*.

Bill No 11, Loi modifiant la Loi de la Cour suprême.—M. *Lapointe*.

Bill No 12, Loi concernant les grains.—M. *Malcolm*.

Les adresses à Son Excellence, le Gouverneur général, et les ordres de la Chambre qui suivent sont votés, viz:—

Par M. Robinson—Ordre de la Chambre—Relevé indiquant:—

1. Le nombre total des saisies d'embarcations canadiennes faites par des agents américains de la prohibition du 1er janvier 1922 au 31 décembre 1929.

2. Le nombre total des saisies trouvées ensuite illégales.

3. Le nombre total des vies canadiennes perdues par suite de coups de feu tirés au hasard.

4. Le nombre total des embarcations canadiennes, petites ou grandes, détruites par le tir des agents américains de la prohibition.

5. Le nombre total des cas dans lesquels des protestations ont été envoyées au gouvernement américain.

6. Le nombre total des cas où le gouvernement américain a présenté ses excuses.

7. Le nombre total des cas qui ne sont pas encore réglés en spécifiant la date de chacun.

8. Les développements en cours dans les cas non encore réglés.

9. Le nombre total des Canadiens que les agents américains de la prohibition ont tués en 1929.

10. Le nombre total des Canadiens que les agents américains de la prohibition ont blessés en 1929.

11. Le nombre total des Canadiens qui ont été faits prisonniers par des agents américains de la prohibition en 1929.

Par M. Cahan—Adresse à Son Excellence le Gouverneur général—Copie de tous règlements ou ordonnances établis par la Trésorerie du Royaume-Uni en vertu des dispositions du *Colonial Stock Act*, 1900, qui règle l'admission des valeurs de la Puissance du Canada sur la liste des titres que les curateurs du Royaume-Uni sont autorisés à acheter comme placements.

2. Une liste des valeurs de la Puissance du Canada au sujet desquelles on a satisfait à ces ordonnances ou règlements.